



DIOCESE OF BHADRAVATHI

BODHANA PASTORAL CENTRE, POST BOX No. 26,
BHADRAVATHI – 577 301, KARNATAKA, INDIA

Joseph Arumachadath mcbs
Bishop of Bhadravathi

19 March 2020

ഇുഗ്രാമിശിഹായിൽ പ്രിയ സഹോദരീസഹോദരന്മാരെ,

ലോകമെങ്ങും പടർന്നുപിടിക്കുന്ന കൊറോൺ വൈറസിന്റെ വ്യാപനം ശമനമില്ലാതെ തുടരുകയാണെല്ലാ? നമ്മുടെ രാജ്യത്തും, പ്രത്യേകിച്ച് നമ്മുടെ സംസ്ഥാനത്തും രോഗബാധിതരുടെ എണ്ണം അനുഭവം വർദ്ധിച്ചുവരുന്നു എന്ന വസ്തു, നമ്മിൽ നിന്ന് അതീവ ജാഗ്രതയും, ശ്രദ്ധയും ആവശ്യപ്പെടുന്നു. കഴിഞ്ഞ ആഴ്ചയിൽ ഞാൻ നിങ്ങൾക്കെഴുതിയിരുന്നതുപോലെ, അമിതമായ ഭയത്തിനും, ഉർവ്വബന്ധക്കുമടിപ്പുടാതെ, നമ്മു സംരക്ഷിക്കുന്ന നല്ല ദൈവത്തിന്റെ പരിപാലനയിൽ ആശയിച്ചുകൊണ്ട്, ഈ പ്രത്യേക സാഹചര്യത്തെ അഭിമുഖീകരിക്കാൻ നമുക്കാക്കണം. “കർത്താവിൽ പ്രത്യാശയർപ്പിക്കുന്നവരേ, ദുർബലരാകാതെ ദൈര്ഘ്യമവലംബിക്കുവിൻ” (സക്രി. 31/24) എന്ന സങ്കീർത്തകന്റെ വാക്കുകളും, “കർത്താവിലും, അവിടുതേ ശക്തിയുടെ പ്രാഭവത്തിലും കരുത്തുള്ളവരാകുവിൻ” (എഫേ. 6:10) എന്ന വി. പാലോസ് ഫൈഹായുടെ വാക്കുകളും. നമ്മു ശക്തിപ്പെടുത്തി, ഈ വിപത്തിനെ നേരിട്ടുവാൻ നമുക്ക് കരുത്ത് നൽകാട്ടു.

കൊറോൺ വൈറസബാധ, ഈപ്പോൾ നമ്മുടെ നാട്ടിൽ, അതിന്റെ വ്യാപനത്തിന്റെ രണ്ടാം ഘട്ടത്തിലാണെന്ന് വിഭാഗം പറയുന്നു. രോഗബാധ അതിന്റെ മുന്നാം ഘട്ടത്തിലേയ്ക്കോ, നാലാം ഘട്ടത്തിലേയ്ക്കോ കടന്നാൽ അത് വളരെ അപകടകരമായിരിക്കുമെന്നാണ് ഡോക്ടർമാർ നൽകുന്ന മുന്നറയിപ്പ്. അതിനാൽ വ്യക്തികളെന്ന നിലയിലും, ഇടവകകളും സ്ഥാപനങ്ങളുമെന്ന നിലയിലും, ഈ വിഷയത്തിൽ കർശനമായ വൈറസ് പ്രതിരോധനപട്ടികൾ നാം തുടരേണ്ടതാണ്. ഈക്കാരുത്തിൽ സർക്കാർ മുന്നോട്ടുവയ്ക്കുന്ന എല്ലാ നിയന്ത്രണങ്ങളാം, നിർദ്ദേശങ്ങളാം നാം പുർണ്ണമായി സഹകരിക്കണം.

കൊറോൺ വൈറസ് ഒരാളിൽ പ്രവേശിച്ചുകഴിഞ്ഞാൽ അയാളിൽ രോഗലക്ഷണങ്ങൾ പ്രത്യക്ഷപ്പെടുന്നതിന് 14 ദിവസങ്ങൾ വരെയെടുക്കാം. പക്ഷെ, രോഗലക്ഷണങ്ങൾ പ്രകടമാക്കുന്നതിനു മുമ്പുതന്നെ വൈറസ് ബാധിതനുമായി ബന്ധപ്പെടുന്നവർക്ക് വൈറസ് പകർന്നുകിട്ടാം. നാമെല്ലാവരും പാലിക്കുന്ന ജാഗ്രതയിലും മാത്രമേ കൊറോൺ വൈറസിന്റെ വ്യാപനം തുയാൻ കഴിയും. വൈറസ് ബാധിച്ച വ്യക്തികളുമായും, വൈറസ് ബാധിത പ്രതലങ്ങളുമായും നേരിട്ടുള്ള സന്ദർഭത്തിലും വൈറസ് പകരുന്നത്. അതിനാൽത്തന്നെ,

സാമൂഹിക അകലം പാലിക്കുകയും, ഇടയ്ക്കിട കൈകൾ സോഫ്റ്റ്‌പ്രോഗ്രാം കഴുകുകി ശുചിത്വം പാലിക്കുകയും ചെയ്യുകൊണ്ട് വൈറസ് വ്യാപനത്തെ ഫലപ്രദമായി തന്ത്യവാൻ നമുക്ക് കഴിയും.

വൈറസ് ബാധ അതിന്റെ മുന്നാം ഘട്ടത്തിലേയ്ക്കു കടക്കാതെ, നമ്മുടെ നമ്മുടെ സമൂഹത്തെയും സംരക്ഷിക്കേണ്ട ചുമതല നമുക്കെല്ലാവർക്കുമുണ്ട്. എല്ലാവരും അങ്ങേയറ്റം പൗരഭോധത്തോടും, സമൂഹഭോധത്തോടും, ഉത്തരവാദിത്വത്തോടുംകൂടെ അവരവരുടെ കടമകൾ നിർവഹിക്കേണ്ട സമയമാണിൽ. വിവിധ സർക്കാർ വകുപ്പുകളിലെ ഉദ്യോഗസ്ഥരും, ആരോഗ്യപ്രവർത്തകരും, പൊതുസമൂഹം മുഴുവനും ഏകമനസ്സാട്ട പ്രവർത്തിച്ചാൽ വൈറസ് വ്യാപനത്തിന്റെ ചങ്ങല പൊട്ടിക്കുവാൻ നമുക്കാവും.

ഇപ്പോഴത്തെ പ്രത്യേക സാഹചര്യത്തിൽ, കഴിഞ്ഞയാഴ്ച നൽകിയിരുന്ന (15/3/20) സർക്കുലറിന്റെ തുടർച്ചയായി, ബന്ധപ്പെട്ട ഗവർമെന്റ് അധികാരികളുടെ നിർദ്ദേശങ്ങളുടെ അടിസ്ഥാനത്തിൽ, താഴെപ്പറയുന്ന നിർദ്ദേശങ്ങൾ നൽകുന്നു:

1. രാജീത്ത് കൊറോൺ വൈറസ്ബാധ പടരുന്ന പദ്ധതിലെത്തിൽ പൊതുസ്ഥലങ്ങളിൽ ജനങ്ങൾ ഒത്തുചേരുന്നതിന് നിയന്ത്രണങ്ങളുള്ളതിനാൽ, 2020 മാർച്ച് 31 വരെ, നായറാഴ്ച കുർഖാന കടത്തിൽ നിന്നും നമ്മുടെ രൂപതയിലെ വിശ്വാസികൾക്ക് ഒഴിവുനൽകുന്നു.
2. ജനങ്ങൾ ഒരുമിച്ചുകൂടിയുള്ള ആരാധന വിലക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ളതിനാൽ, നമ്മുടെ പള്ളികളിൽ മാർച്ച് 31 വരെ, വിശ്വാസികളെ പങ്കെടുപ്പിച്ചുകൊണ്ടുള്ള വി. ബലിയർപ്പണം. നടത്തേണ്ടതില്ല. എന്നാൽ, ഈ പള്ളികളിലെ വൈദികർ നിർച്ചയിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന സമയത്ത് നമ്മുടെ ദേവലയങ്ങളിൽ ഇടവകസമൂഹത്തിനുവേണ്ടി വി. കുർഖാന ഹ്രേഖ്യായി അർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്.
3. നമ്മുടെ ഇടവകകളിലെ എല്ലാ കൂടുംബക്കൂട്ടായ്മാ സമേളനങ്ങളും, അവയോടനുബന്ധിച്ചുള്ള എല്ലാ തിരഞ്ഞെടുപ്പുകളും, ഇനി ഒരു അറിയിപ്പുണ്ടാകുന്നതുവരെ നിരുത്തിവയ്ക്കുന്നു. ഇടവക വാർഷിക പൊതുയോഗങ്ങളും മറ്റാരു അറിയിപ്പുണ്ടാകുന്നതുവരെ മാറ്റിവയ്ക്കുന്നു.
4. വിശ്വാസികൾക്ക് നേരിട്ട് വിശുദ്ധ കുർഖാനയിൽ പങ്കുകൊള്ളുവാൻ സാധിക്കുകയിരുത്തില്ലും, നമ്മുടെ എല്ലാ ഇടവകകളിലും, വൈദികർ നിർച്ചയിൽസമയങ്ങളിൽ നിങ്ങൾക്കായി ബലിയർപ്പിക്കുന്നതാണ്. ഈ വി. ബലിയിൽ വീടിലിരുന്നുകൊണ്ടുതന്നെ നിങ്ങൾക്ക് ആത്മനാ പങ്കുചേരാവുന്നതാണ്. കൂടാതെ, വി. കുർഖാന ഓൺലൈൻഡിലും, ടി.വി. ചാനലുകളിലും കാണുവാനുള്ള സൗകര്യവും ഉപയോഗപ്പെടുത്താവുന്നതാണ്.

5. തൊയറാഴപ വി. കുർഖാനയിൽ പക്ഷേകൊള്ളാൻ സാധിക്കാത്ത സാഹചര്യത്തിൽ, വീടുകളിൽ കൂടുംബാംഗങ്ങളെല്ലാം ഒരുമിച്ചുചേർന്ന് ജപമാല, കൃതിശിന്ദി വഴി, കരുണകലാത, ബൈബിൾ വായന ഈവ നടത്താവുന്നതും, നടത്തേണ്ടതുമാണ്.
6. പകർസമയങ്ങളിൽ ആവശ്യമുള്ളവർക്ക് വ്യക്തികളെന്ന നിലയിൽ വന്നു പ്രാർത്ഥിക്കുന്നതിനുള്ള സാക്രാമാരുക്കാൻ നമ്മുടെ എല്ലാ ദൈവാലയങ്ങളും പതിവുപോലെ തുറന്നിടേണ്ടതാണ്. ബഹു. വൈദികർ കഴിവതുംസമയം ദൈവാലയത്തിൽ ഉണ്ടാവുകയും, ദൈവജനത്തിന് പ്രാർത്ഥനയിലൂടെ ശക്തിയും, ആത്മവിശ്വാസവും പകരുകയും വേണം. തിരുസ്ത്രയേടെ ശുശ്രൂഷകൾ - രോഗിലേപനം, തിരുപ്പാമേയം തുടങ്ങിയവ - ഏതു വിഷമ സാഹചര്യങ്ങളിലും വേണ്ടതെ സുരക്ഷാകരുതലോടെ വിശ്വാസികൾക്ക് ലഭ്യമാക്കണം..
7. ആളുകളുടെ ഒത്തുചേരൽ വൈറൻസ് വ്യാപനത്തെ വേഗത്തിലാക്കുന്ന ഈ സാഹചര്യത്തിൽ, അത്യാവശ്യ സാഹചര്യങ്ങളിൽപ്പോലും കൂടുതൽ ആളുകൾ പങ്കടക്കുന്ന ഒത്തുചേരലുകൾ ഒഴിവാക്കുക. മൃതസംസ്കാരത്തിലൂർപ്പുടെ, ആളുകളുടെ എല്ലാം കുറയ്ക്കുന്നതിന് ശ്രമിക്കുകയും, അന്ത്യചൂംബനമർപ്പിക്കുന്നത് ഒഴിവാക്കുകയും ചെയ്യുക.
8. 2020 മാർച്ച് 27-ാം തിയതി വെള്ളിയാഴ്ച നമ്മുടെ രൂപതയിൽ ഉപവാസ പ്രാർത്ഥനാദിനമായി ആചരിക്കുകയും, ഈ മഹമാരിയിൽ നിന്ന് ലോകത്തെ രക്ഷിക്കുന്നതിനായി പരമകാരുണികനായ ദൈവത്രൈക്ക് പ്രാർത്ഥിക്കുകയും ചെയ്യാം.
9. വിശുദ്ധവാര തിരുക്കർമ്മങ്ങളേക്കുറിച്ച് അനുബന്ധ സാഹചര്യം കണക്കിലെടുത്ത് എപ്പിൽ ആദ്യവാരം വേണ്ട നിർദ്ദേശങ്ങൾ നൽകുന്നതായിരിക്കും.
10. വൈറൻസ് വ്യാപനത്തെ തടയുന്നതിന് ബന്ധപ്പെട്ട സർക്കാർ ഉദ്യോഗസ്ഥരുടെ നിർദ്ദേശങ്ങൾ കൃത്യമായി പ്ലാലിച്ചുകൊണ്ട്, നമ്മുടെ എല്ലാ വിശ്വാസികളും അടുത്തുവരുന്ന രണ്ടുമുന്നാഴ്ചത്തേയ്ക്ക് കഴിയുന്നതും വീടുകളിൽത്തന്നെ കഴിയേണ്ടതാണ്. 65 വയസ്സിനു മുകളിൽ പ്രായമുള്ള മുതിർന്നവരും, 10 വയസ്സിൽ താഴെ പ്രായമുള്ള കുട്ടികളും, നിർബന്ധമായും വീടുകളിൽത്തന്നെ കഴിയണം. മറ്റുള്ളവർ ഒഴിച്ചുകൂടാനാവാത്ത കാര്യങ്ങൾക്കൊഴികെ പുറത്തുപോകുന്നത് ഒഴിവാക്കണം..
11. ഹസ്താനം പോലെ പരസ്പരം സ്വപർശിച്ചുകൊണ്ടുള്ള എല്ലാ ആശംസകളും, സ്വന്നഹപ്രകടനങ്ങളും ഒഴിവാക്കുക. മുവം, വായ, മുക്ക്, കണ്ണുകൾ എന്നിവ കഴുകി വൃത്തിയാക്കാത്ത കൈകൾക്കൊണ്ട് സ്വപർശിക്കാതിരിക്കുക.
12. തുമ്മുനോഴും, ചുമത്തുനോഴും, വായും, മുക്കും തുവാലകൊണ്ടോ, ടിഷ്യു പേപ്പർ കൊണ്ടോ മറയ്ക്കുക. കൈകൾ ഇടയ്ക്കിടെ സോഫ്റ്റ് വള്ളംവും ഉപയോഗിച്ച് നനായി കഴുകുക; പുറത്തുപോകേണ്ടിവന്നാൽ, വീടിനുള്ളിലേയ്ക്കൊ, ഷണ്ടറിലേയ്ക്കൊ കയറുന്നതിനു മുമ്പ് കൈകൾ കഴുകി വൃത്തിയാക്കുക.

പ്രിയ സഹോദരങ്ങളെ, തികച്ചും അസാധാരണമായ ഒരു സാഹചര്യത്തേയാണ് നാം നേരിടുക. ഈ പ്രത്യേക സാഹചര്യത്തെ അതിജീവിക്കുവാൻ സർക്കാർ സംബിധാനങ്ങളടക്കമുന്ന് എല്ലാ നടപടികളോടും, നൽകുന്ന നിർദ്ദേശങ്ങളോടും നമുക്ക് സർവാത്മനാ സഹകരിക്കാം. അത് നമ്മിൽനിന്നാവശ്യപ്പെടുന്ന ത്യാഗപൂർണ്ണമായ സമർപ്പണം, ഈ നോമ്പുകാലത്തിന്റെ ചെതന്യത്തിൽ നമുക്ക് സ്വീകരിക്കാം. നമ്മുടെയെല്ലാവരുടേയും ഒത്താറുമിച്ചുള്ള സഹകരണത്തോടെ, മരകമായിപ്പടരുന്ന ഈ വൈറസിന്റെ കണ്ണി മുൻകാൻ നമ്മുടെ രാജ്യത്തിനു കഴിയെടു!

“ഭയപ്പെടേണ്ടെന്നു, എന്നു നിന്നോടുകൂടുടയുണ്ട്. സംഭ്രമിക്കേണ്ടെന്നു, എന്നുനാണ് നിന്നു നിന്നുവും, എന്നു നിന്നു ശക്തിപ്പെടുത്തുകയും, സഹായിക്കുകയും ചെയ്യും.” (എശ്യാ 41:10) എന്നരുൾചെയ്യ ദൈവം നമുക്ക് സഹായമായി കൂടുടയുണ്ട് എന്ന ബോധ്യത്തിൽ ഈ വിഷമാലടത്തെ അതിജീവിക്കാൻ നമുക്കാവെടു. നിങ്ങൾക്കു ലാഡുവർക്കും വേണ്ടി പ്രാർത്ഥിച്ചുകൊണ്ട് എന്നു നിങ്ങളോടൊപ്പുമുണ്ടാകുമെന്ന് സ്വീകരിക്കും. നിങ്ങളെ എന്നറിയിക്കേണ്ടു. നമുക്കോരുമിച്ച് ദൈവസന്നിധി തിലായിരിക്കാം! അവിടുന്ന തന്റെ രക്ഷയുടെ കരം നീട്ടി നമ്മയും, നമ്മുടെ രാജ്യത്തേയും, ലോകം മുഴുവനേയും ഈ മഹാമാരിയിൽ നിന്ന് രക്ഷിക്കേണ്ടു!

ഈശോധിയിൽ സ്വീകരിക്കുന്നതും,

+ John Machado M.

മാർ ജോസഫ് അരുമച്ചാടത്ത്
ദ്വാരാവതി രൂപതയുടെ മെത്രാൻ

N.B:- മുകളിൽ നിർദ്ദേശിച്ചിരിക്കുന്നവയെല്ലാം ഇപ്പോൾ നിലവിലുള്ള സാഹചര്യത്തിൽ നടപ്പാക്കേണ്ട താൽക്കാലിക ഫ്രെഞ്ച് കമീകരണങ്ങൾ മാത്രമാണ്

- ഈ സർക്കുലർ ഇടവകയിലെ എല്ലാ വേന്നങ്ങളിലുമെത്തിക്കുകയോ, ഇതിൽ പറയുന്ന കാര്യങ്ങൾ ഏതെങ്കിലും മാർഗത്തിൽ എല്ലാ ഇടവകാംഗങ്ങളെയും അറിയിക്കുകയോ ചെയ്യേണ്ടതാണ്